EXHAUST VALVES FOR



HUMIDITY-CONTROLLED VENTILATION SYSTEMS



ALIZÉ HYGRO ALIZÉ TEMPO



TECHNICAL OPINION No. 14.5/17-2268 & 14.5/17-2269

ALIZÉ HYGRO / TEMPO

ALIZÉ HYGRO, TEMPO and VISION humidity-sensitive or timed extract vents fall within the scope of Technical Opinion for humidity-controlled ventilation systems ALIZÉ 2018.

They adjust extraction air flow rates in wet rooms (kitchens, bathrooms, toilets) according to the relative humidity and feature boost timers for additional extraction.



IMPORTANT





- Technical Opinion No. 14.5/17-2269 for collective housing
- Technical Opinion No. 14.5/17-2268 for individual houses
- Meet regulatory requirements and combine aesthetic design with technical performance
- Made of white polystyrene
- Removable grille for easy cleaning
- Operating range 80-160 Pa

PRESENTATION

ALIZÉ HYGRO HCE, HCBT or HCP



The extraction rate of the kitchen exhaust valves is adjusted according to the ambient relative humidity. The opening of the timed airflow boost (30 minutes) is activated by a press of a button.

These valves are available in four models for each flow rate.

Model with airflow boost activated:

- manually via a pull cord : ALIZÉ HYGRO (HCC)
- \bullet electrically by a push button (or remote controle on 12 V and 230 V exhaust vent) :
 - 3V (battery) : ALIZÉ HYGRO à piles (HCP)
 - 12 V (AC/DC) : ALIZÉ HYGRO 12V (HCBT)
 - 230 V : ALIZÉ HYGRO élec (HCE)



ALIZÉ HYGRO HB



ALIZÉ HYGRO VISION HVP, HVBT or HTE

Depending on the configuration, the bathroom extract vents modulate flow rates according to the relative humidity of bathrooms:

ALIZÉ HYGRO (HB) exhaust valve

In the case of bathrooms with toilet, the extraction rate is adjusted according to the ambient relative humidity. The opening of the timed airflow boost (30 minutes) is activated:

- manually via a pull cord : ALIZÉ HYGRO TEMPO (HTC)
- electrically by presence detector :
 - 3 V (batteries) : ALIZÉ HYGRO VISION à piles (HVP)
 - 12 V (AC/DC) : ALIZÉ HYGRO VISION 12V (HVBT)
- 230 V: ALIZÉ HYGRO VISION élec (HVE)



ALIZÉ VISION TWVP, TWVBT or TWVE



ALIZÉ TEMPO TWF

The toilet exhaust valves extract air continuously at 5 m³/h. The 30-minute boost (30 m³/h) is activated by a press of a button.

. These valves are available in three models.

Model with airflow boost activated:

- manually via a pull cord : ALIZÉ TEMPO (TWC)
- electrically by a push button (230 V)
- 230 V : TEMPO élec (TWE)
- electrically by presence detector :
 - 3 V (batteries) : ALIZÉ VISION à piles (TWVP)
 - 12 V (AC/DC) : ALIZÉ VISION 12V (TWVBT)
- 230 V : ALIZÉ VISION élec (TWVE)

These valves have an outer diameter of 180 mm and a thickness of 50 mm.

KITCHEN EXHAUST VALVES

BATHROOM EXHAUST VALVES

TOILET EXHAUST VALVES



ALIZÉ HYGRO TEMPO with pull cord



ALIZÉ HYGRO TEMPO with pull cord



ALIZÉ TEMPO with pull cord



ALIZÉ HYGRO TEMPO 12 V 12 VAC/DC supply



ALIZÉ HYGRO VISION 12 V 12 VAC/DC supply



ALIZÉ VISION 12 V 12 VAC/DC supply



ALIZÉ HYGRO TEMPO à piles Powered by 2 LR6/AA (1.5 V) batteries



ALIZÉ HYGRO VISION Powered by 2 LR6/AA (1.5 V) batteries



ALIZÉ VISION

Powered by 2 LR6/AA (1.5 V)

batteries



ALIZÉ HYGRO TEMPO élec 230 V power supply



ALIZÉ HYGRO VISION 230 V 230 V power supply



ALIZÉ TEMPO élec 230 V power supply

- 1 Removable grille
- 2 Cover, support plate with collar, lip gasket
- 3 Humidity-controlled element
- 4 Air channel with one or two flaps
- 5 12 V power terminal block
- 6 Switch terminal block
- Battery compartment
- 8 230 V power terminal block



ALIZÉ HYGRO

ALIZÉ HYGRO / TEMPO

ALIZÉ HYGRO, TEMPO and VISION humidity-sensitive or timed extract vents fall within the scope of Technical Opinion for humidity-controlled ventilation systems ALIZÉ 2018.

INSTALLATION

WALL MOUNTING

In walls, the valves push-fit directly into dia. 125 mm flexible or rigid ducts or dia. 125 mm bonded collars.

The lip gasket ensures a tight seal and fit.

CEILING MOUNTING

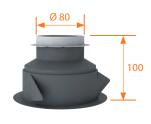
In ceilings, the valves may be fitted onto 3-pronged plasterboard sleeves, or onto either dia. 125 mm ceilingembedded sleeves (kitchen valves) or dia. 125/80 mm ceiling-embedded sleeves (toilet/bathroom valves).

In the case of ceiling-mounted kitchen exhaust valves, a cord guide must be fitted between the wall and each valve.

dia. 125 mm three-pronged plasterboard sleeve: Code 1794



dia. 125/80 mm three-pronged plasterboard sleeve: Code 1795



Cord guide: Code 1791



Ceiling-embedded sleeve sizes (dia. × w): 125 mm × 275 mm (code 1796), 125/80 × 300 mm (code 1797).

ALIZÉ HYGRO, HYGRO TEMPO & TEMPO

Principle: The additional flow of the HYGRO TEMPO and TEMPO vents (in the kitchen, SdB/WC and WC) is controlled by a cord.

It is recommended to screw the valve to the wall using the holes provided in the support plate (it is not necessary to disassemble the valve for routine servicing purposes).

ALIZÉ HYGRO TEMPO, TEMPO, HYGRO VISION & VISION élec 230 V

Principle: The valve's 230 VAC power supply is provided via a recessed two-wire cable $(2 \times 1.5 \text{ mm}^2)$ leading to the back of the support plate (diagram opposite).

The additional flow of the HYGRO and TEMPO vents is controlled either by an infrared remote control (kitchen mouths) or by an opening push button. In the latter case, the button is connected to the feed circuit of the vent.

Pressing the push button interrupts the power supply, causing the vent to open at the maximum extraction

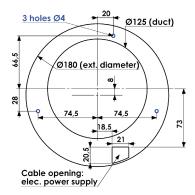
At the first power-up, the vent switches to the maximum delayed extraction rate, except for the VISION and HYGRO VISION presence detection vents, which make 2 cycles spaced about 40 seconds apart. On the latter, the detection is done after about 40 seconds.

Supply must be fitted with a suitable protection device that is labelled on the distribution board for servicing purposes. Class II electrical device.

Always disconnect the power to the circuits of the valves before attempting to service them (the timer is constantly energised).

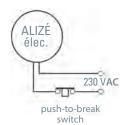
Remove the grille 1. Route the wires through the opening at the rear of the support plate, then connect them to the terminal block 8.

The valve's support plate absolutely must be screwed to a wall.



ALIZÉ HYGRO TEMPO & TEMPO élec 230 V

Wiring examples:



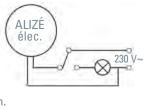
The mouth is powered by $230 \text{ V} \sim$.

The maximum delayed flow rate is controlled either by an opening push button or by remote control.



Power is supplied by the two-way light switch.

When the light is turned off, the valve operates at maximum extraction. For toilets only.



Battery-operated ALIZÉ HYGRO TEMPO, VISION & HYGRO VISION

Principle:

Powered by two 1.5 V LR6/AA batteries.

Remove the grille, then insert the two batteries into the battery compartment 7 according to the polarity markings 1.

The HYGRO TEMPO valves are connected to the push-to-make switch by a two-wire cable leading out the back of the support plate (see support plate diagram above). Connect the wires to the terminal block **6**. Pressing the push button closes the circuit, causing the valve to open at the maximum extraction rate.

No wiring is required for VISION and HYGRO VISION valves.

When first turned on, the valve will run an open/close cycle except for presence detection VISION and HYGRO VISION extract vents which are 2 cycles spaced about 40 seconds apart. On the latters, the detection is done after about 40 seconds.

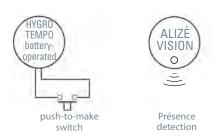
The batteries should be changed when the mouth emits a series of 5 beeps at the opening of the flap: Access the batteries by removing the grille 1.

It is recommended to screw the valve to the wall using the holes provided in the support plate

(it is not necessary to disassemble the valve for routine servicing purposes).

Recommendation for VISION detection valves (HYGRO VISION et VISION):

When mounted on walls, the detection lens must be at the bottom of the valve. When mounted on ceilings, the detection lens must be directed toward the middle of the room.



ALIZÉ HYGRO TEMPO, VISION & HYGRO VISION 12 V

Principle:

Powered via a recessed two-wire cable ($2 \times 1.5 \text{ mm}^2$) leading out the back of the support plate (see support plate diagram above). Install a 12 VAC/1 A transformer in the distribution board.

The additional flow of the HYGRO and TEMPO vents is controlled either by an infrared remote control (kitchen mouths) or by an opening push button. In the latter case, the button is connected to the feed circuit of the vent.

Remove the grille 1. Route the wires through the opening at the rear of the support plate, then connect them to the terminal block 5.

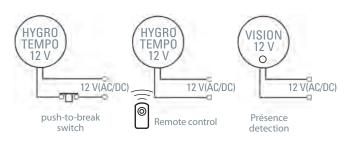
Pressing the push button closes the circuit, causing the valve to open at the maximum extraction rate.

At the first power-up, the vent switches to the maximum delayed extraction rate, except for the VISION and HYGRO VISION presence detection vents, which make 2 cycles spaced about 40 seconds apart. On the latter, the detection is done after about 40 seconds.

It is recommended to screw the valve to the wall using the holes provided in the support plate (it is not necessary to disassemble the valve for routine servicing purposes).

Recommendation for VISION detection valves (**HYGRO VISION** et **VISION**):

When mounted on walls, the detection lens must be at the bottom of the valve. When mounted on ceilings, the detection lens must be directed toward the middle of the room.



REMOTE CONTROL - PUSH BUTTON



Push button to open/close (code 1790):

Push button for the control of the complementary flow of the ALIZÉ HYGRO TEMPO or ALIZÉ TEMPO exhaust vents, connection on the 3 V (battery operated), 12 V or 230 V electric vents.

Remote controle (code 1785):

Infrared remote control for the control of the flow complementary to the **ALIZÉ HYGRO TEMPO Elec** 230 V (HCE model) or 12 V (HCBT model) kitchen exhaust vents.

Bag of 4 batteries (code 1784): 1.5 V batteries type LR6

ACOUSTIC INSULATION



The following items increase the sound performance (Dn,e,w) of valves to meet all applicable acoustic requirements.

ALIZÉ HYGRO acoustic foam + fixing part (code 1788):
Melamine foam. Fits with the plastic retaining ring behind toilet/bathroom valves.

ALIZÉ HYGRO acoustic ring (code 1789):

Plastic sheath with gasket and acoustic foam. Fits inside ducts, just behind the kitchen exhaust valve.

MAINTENANCE

It is important to regularly clean (at least twice a year) ALIZÉ HYGRO, ALIZÉ HYGRO TEMPO, ALIZÉ HYGRO VISION, ALIZÉ TEMPO and ALIZÉ VISION extract vents to ensure peak efficiency.

Always disconnect the power to the circuits of all 230 V or 12 V valves before attempting to service them.

Do not remove the valves from their ducts for cleaning purposes.

On the 230 V electric vent, the electrical connexion box 5 can be removed only by a professionnal.

Model : ALIZÉ HYGRO TEMPO elec



CLEANING PROCEDURE

- Pull off the grille 1 of the vent 2 and remove the channel 3 without dislodging the flap(s).
- Wash the grille **1** and channel **3** with soapy water and rinse.
- Put the channel 3 back in place, taking care to correctly position the flaps rods 4 in the actuator forks (just one flap for toilet/bathroom valves).
- Put the grille back in place on the valve.

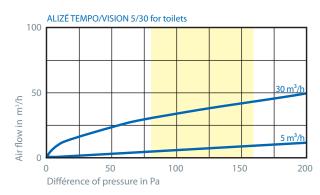
CARACTÉRISTICS

HUMIDITY (at 80 Pa)





AIR FLOW



ACOUSTIC

| ALIZÉ | Ŀ | w in dB(A | Dn,e,w (C) dB | | |
|-------------------------------------|--------|-----------|---------------|----|-------------------|
| ALIZE | 100 Pa | 136 Pa | 160 Pa | | * |
| HYGRO 10/40/90 m ³ /h | 31 | 35 | 37 | 55 | 59 ⁽¹⁾ |
| HYGRO 15/45/135 m ³ /h | 31 | 35 | 37 | 55 | 58(1) |
| HYGRO 10/40 m ³ /h | 28 | 35 | 37 | 56 | 60(2) |
| HYGRO 15/45 m ³ /h | 28 | 35 | 37 | 56 | 60(2) |
| TEMPO/VISION 5/30 m ³ /h | 28 | 35 | 37 | 56 | 60(2) |

(*): Valves fitted with (1) acoustic ring (2) acoustic foam

The values in blue are certified.

Both the acoustic foam and acoustic ring improve the acoustic performance of toilet/bathroom and kitchen exhaust valves.

CONTROL

The table below shows the available commands for each type of vent:

| | | | | / 1 | | | | | |
|------------------------------|-----|----------------|--------------------|----------------|----------------|--------------------|----------------|----------------|--------------------|
| Timer power supply | | Piles (2 | x 1,5 V) | 12 V | | 230 V | | | |
| Control | | Push button | Presence detection | Push button | Remote control | Presence detection | Push button | Remote control | Presence detection |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO Kitchen | HCC | НСР | | HCBT | HCBT | | HCE | HCE | |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO SdB/WC | HTC | | | | | | | | |
| ALIZÉ HYGRO VISION SdB/WC | | | HVP | | | HVBT | | | HVE |
| ALIZÉ TEMPO WC | TWC | | | | | | TWE | | |
| ALIZÉ VISION WC | | | TWVP | | | TWVBT | | | TWVE |

PRODUCT CODES

Kitchen valves

| Description | Code |
|---|------|
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 10/40/75 HCC01 with pull cord | 1701 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 10/40/90 HCC02 with pull cord | 1702 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 10/45/105 HCC03 with pull cord | 1703 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 10/45/120 HCC04 with pull cord | 1704 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 10/45/135 HCC05 with pull cord | 1705 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 15/45/135 HCC06 with pull cord | 1706 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO battery-op. (3 V) 10/40/75 HCP01 | 1711 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO battery-op. (3 V) 10/40/90 HCP02 | 1712 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO battery-op. (3 V) 10/45/105 HCP03 | 1713 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO battery-op. (3 V) 10/45/120 HCP04 | 1714 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO battery-op. (3 V) 10/45/135 HCP05 | 1715 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO battery-op. (3 V) 15/45/105 HCP06 | 1716 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 12 V 10/40/75 HCBT01 | 1721 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 12 V 10/40/90 HCBT02 | 1722 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 12 V 10/45/105 HCBT03 | 1723 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 12 V 10/45/120 HCBT04 | 1724 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 12 V 10/45/135 HCBT05 | 1725 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 12 V 15/45/135 HCBT06 | 1726 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO elec (230 V) 10/40/75 HCE01 | 1731 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO elec (230 V) 10/40/90 HCE02 | 1732 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO elec (230 V) 10/45/105 HCE03 | 1733 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO elec (230 V) 10/45/120 HCE04 | 1734 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO elec (230 V) 10/45/135 HCE05 | 1735 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO elec (230 V) 15/45/135 HCE06 | 1736 |

Accessories

| Description | Code |
|--|------|
| ALIZÉ HYGRO acoustic foam + fixing part | 1788 |
| ALIZÉ HYGRO acoustic ring | 1789 |
| Cord guide for ceiling-mounted valves | 1791 |
| Bag of two LR6/AA 1.5V batteries | 1782 |
| Bag of four LR6/AA 1.5V batteries | 1784 |
| Push to break/make switch (230V or batteries) | 1790 |
| Remote control for 12 V et 230 V valves | 1785 |
| Plastic collar – dia. 125 mm × L 50 mm | 1792 |
| Plastic collar – dia. 125 mm × L 65 mm – gasketed | 1793 |
| 3-pronged plasterboard sleeve – dia. 125 mm \times L 100 mm | 1794 |
| 3-pronged plasterboard sleeve – dia. 125/80 mm \times L 100 mm | 1795 |
| Plastic ceiling-embedded sleeve – dia. 125 mm \times L 275 mm | 1796 |
| Plastic ceiling-embedded sleeve – dia. 125/80 mm \times L 275 mm | 1797 |

Toilet/bathroom valves

| Description | Code |
|---|------|
| ALIZÉ HYGRO 5/40 HB01 | 1751 |
| ALIZÉ HYGRO 10/40 HB02 | 1752 |
| ALIZÉ HYGRO 10/45 HB03 | 1753 |
| ALIZÉ HYGRO 15/45 HB04 | 1754 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 5/40/30 HTC01 with pull cord | 1755 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 10/40/40 HTC02 with pull cord | 1756 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 10/45/45 HTC03 with pull cord | 1757 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 15/45/40 HTC04 with pull cord | 1758 |
| ALIZÉ HYGRO TEMPO 15/45/45 HTC05 with pull cord | 1759 |
| ALIZÉ HYGRO VISION battery-operated (3V) 5/40/30 HVP01 | 1760 |
| ALIZÉ HYGRO VISION battery-operated (3V) 10/40/40 HVP02 | 1761 |
| ALIZÉ HYGRO VISION battery-operated (3V) 10/45/45 HVP03 | 1762 |
| ALIZÉ HYGRO VISION battery-operated (3V) 15/45/40 HVP04 | 1763 |
| ALIZÉ HYGRO VISION battery-operated (3V) 15/45/45 HVP05 | 1764 |
| ALIZÉ HYGRO VISION 12 V 5/40/30 HVBT01 | 1765 |
| ALIZÉ HYGRO VISION 12 V 10/40/40 HVBT02 | 1766 |
| ALIZÉ HYGRO VISION 12 V 10/45/45 HVBT03 | 1767 |
| ALIZÉ HYGRO VISION 12 V 15/45/40 HVBT04 | 1768 |
| ALIZÉ HYGRO VISION 12 V 15/45/45 HVBT05 | 1769 |
| ALIZÉ HYGRO VISION elec (230 V) 5/40/30 HVE01 | 1770 |
| ALIZÉ HYGRO VISION elec (230 V) 10/40/40 HVE02 | 1771 |
| ALIZÉ HYGRO VISION elec (230 V) 10/45/45 HVE03 | 1772 |
| ALIZÉ HYGRO VISION elec (230 V) 15/45/40 HVE04 | 1773 |
| ALIZÉ HYGRO VISION elec (230 V) 15/45/45 HVE05 | 1774 |
| ALIZÉ TEMPO 5/30 TWC with pull cord | 1775 |
| ALIZÉ TEMPO elec (230 V) 5/30 TWE | 1776 |
| ALIZÉ VISION battery-operated (3 V) 5/30 TWVP | 1777 |
| ALIZÉ VISION 12 V 5/30 TWBT | 1778 |
| ALIZÉ VISION elec 230 V 5/30 TWVE | 1779 |

